

HIER FINDEN SIE UNSERE KULTURPARTNER

ABC-Tische des Umweltzentrums Dresden e. V.
 Afropa – Verein für afrikanisch-europäische Verständigung e. V.
 AIDS-Hilfe Dresden e. V.
 Akifra e. V. – Aktionsgemeinschaft für Kinder- und Frauenrechte
 Atticus e. V.
 Ausländerrat Dresden e. V.
 Banda Internationale
 DIE BÜHNE – das Theater der TU Dresden
 BIRD – Bündnis Interreligiöses Dresden e. V.
 Bürgerstiftung Dresden
 Christopher Street Day Dresden
 Dachverband sächsischer Migrantenorganisationen e. V.
 Demokratische Schule Dresden
 Deutsches Hygiene-Museum
 Die Blautöne und Grüntöne
 D.I.S.K.O.
 DITIB – Türkisch Islamische Gemeinde zu Dresden e. V.
 Dresden – Place to be! e. V.
 Dresdner Geschichtsverein
 Dresdner Kneipenchor
 DRESDNER LITERATURNER e. V., Verein sächsischer Autoren
 Dresdner Musikfestspiele
 Dresdner Philharmonie
 Elbhangfest e. V.
 Erich Kästner Museum
 Fachhochschule Dresden – private Fachhochschule gGmbH,
 Fakultät Design (Studiengang Mode)
 Gefilte Fest Dresden e. V.
 Gesellschaft Freunde der Dresdner Musikfestspiele e. V.
 Gesprächshungrig – Dialoge mit Biss
 Goethe-Institut Dresden
 Gurdwara Sri Guru Nanak Darbar Dresden e. V.,
 Gemeinde der Sikhs
 Herbert-Wehner-Bildungswerk e. V.
 Hochschule für Bildende Künste Dresden
 H.O.Theater e. V.
 Improtheater mit FSK
 Iranischer Kulturverein Sachsen
 Islamischer Hochschulbund
 Johannstädter Kulturtreff e. V.

C 14
 A 11
 C 29
 B 5
 A 15
 C 16
 A 3
 A 54
 A 57
 A 2
 C 28
 A 12
 C 17
 A 7
 A 55
 A 49
 A 57
 A 51
 C 9
 A 23
 C 12
 A 32
 A 22
 C 3
 A 56
 C 12
 C 34
 A 57
 C 33
 C 6
 A 6
 A 16
 C 18
 A 57
 A 4

Jugend- und Kulturprojekt e. V.
 KAMA Dresden e. V.
 Kreative Werkstatt Dresden e. V.
 Kultopia gGmbH
 Kulturhauptstadtbüro Dresden 2025
 KULTURJAHR SUCHT
 Künstlerbund Dresden e. V.
 Landesbüro Darstellende Künste Sachsen e. V.
 Landeshauptstadt Dresden
 Literaturhaus Villa Augustin
 MediClowns e. V.
 Mongolfieri Circus
 Montagscafé, ein Projekt der Bürgerbühne
 MUSAIK e. V.
 Museen der Stadt Dresden
 Netzwerk Kultur Dresden
 „No Addiction“. Mobile Jugendarbeit zur Suchtprävention
 Omse e. V.
 Palucca Schule Dresden
 Paritätischer Sachsen
 People in Dresden/Leute in Dresden (Cambio e. V.)
 projekttheater dresden e. V.
 Psychosozialer Trägerverein Sachsen e. V.
 Pulse of Europe
 riesa efau. Kultur Forum Dresden
 Schwedisch für Fortgeschrittene, Volkshochschule Dresden
 Semper Schulen
 Semperoper Dresden
 SG Westhang – Schreibwerkstatt Gorbitz
 Singakademie Dresden e. V.
 Singasylum Dresden
 Societaetstheater Dresden
 sowieso Frauen für Frauen e. V.
 SPIKE Dresden
 Staatliche Kunstsammlungen Dresden
 Staatsoperette Dresden
 Staatsschauspiel Dresden
 Stadtteilhaus Dresden-Äußere Neustadt e. V.
 Stiftung Frauenkirche Dresden – Peace Academy
 Tango – offen und bunt, ein Projekt der Cellex Stiftung
 Tanzbühne Dresden e. V.
 Theater La Lune

C 18
 A 24
 B 3
 A 40
 A 25
 A 38
 C 4
 C 20
 A 25
 A 22
 A 58
 B 6
 C 19
 B 2
 A 36
 A 39
 A 1
 A 17
 C 30
 C 27
 A 16
 C 30
 A 61
 C 2
 C 10
 A 50
 B 1
 B 7
 B 4
 A 37
 A 14
 C 7
 A 28
 C 19
 A 16
 A 48
 C 26
 A 17
 A 34

tjg. theater junge generation
 Verkehrsmuseum Dresden
 Vietnamesisch Buddhistisches Kulturzentrum in Sachsen e. V.
 WBS Schulen Dresden
 Willkommen in Löbtau e. V.
 Wir gestalten Dresden – Branchenverband der Dresdner
 Kultur- und Kreativwirtschaft
 Wirtschaft für ein weltoffenes Sachsen e. V.
 Zentrum für Integrationsstudien der TU Dresden
 ZfBK – Zentrum für Baukultur Sachsen

HIER FINDEN SIE UNSERE SPONSOREN

AWO Kreisverband Dresden
 AWO Landesverband Sachsen
 AWO Sachsen Soziale Dienste gGmbH
 Gustavo B. Baretton
 BIZ|LAW Rechtsanwälte
 Bürgerbüro Dr. Eva-Maria Stange
 camLine Dresden GmbH
 Cellex Gesellschaft für Zellgewinnung mbH
 Cellex Patient Treatment GmbH
 Cellex Stiftung
 Cultus gGmbH der Landeshauptstadt Dresden
 DGB-Stadtverband Dresden
 Diakonie Sachsen
 DKMS Clinical Trials Unit, Johannes Schetelig
 Dresden International Graduate School for Biomedicine
 and Bioengineering
 Dresden LabService GmbH
 Dresden – Place to be! e. V.
 FSD Fahrzeugsystemdaten GmbH
 GEMoab Monoclonals GmbH
 GESOP gGmbH
 GLOBALFOUNDRIES Dresden
 Graduiertenakademie der TU Dresden
 HAHN + KOLLEGEN Architekten und Ingenieure GmbH
 Integrations- und Ausländerbeirat der Landeshauptstadt Dresden
 International Friends Dresden e. V.
 KNERER UND LANG Architekten
 Landeshauptstadt Dresden

A 44
 B 8
 A 57
 B 7
 C 11
 C 1
 A 47
 C 32
 C 5
 A 19
 A 20
 A 21
 A 59
 A 45
 C 31
 A 35
 C 23
 C 24
 A 52
 A 29
 A 8
 C 35
 A 13
 A 18
 A 27
 A 51
 A 42
 C 25
 A 30
 A 41
 A 18
 C 22
 C 15
 C 13
 A 26
 A 25

Lipotype GmbH
 Pension ALTE REMISE, Dresden-Neustadt
 Psychosozialer Trägerverein Sachsen e. V.
 Radisson Blu Park Hotel
 Sächsische Staatskanzlei
 SBS Bühnentechnik GmbH
 SBS Metalltechnik GmbH
 Stadtentwässerung Dresden GmbH
 Städtische Bibliotheken Dresden
 Technische Universität Dresden
 Universitätsklinikum Carl Gustav Carus der TU Dresden -
 Medizinische Klinik 1
 VG Verbrauchergemeinschaft für umweltgerecht
 erzeugte Produkte eG
 WSR Cintinus Audit GmbH Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

A 43
 A 53
 C 30
 A 33
 C 21
 A 9
 A 10
 A 5
 C 8
 A 18
 A 60
 A 31
 A 46

WEITERE UNTERSTÜTZER UND KOOPERATIONSPARTNER

Bunte Medien GmbH
 DRESDNER Kulturmagazin
 Dresdner Verkehrsbetriebe AG
 Gerhard Ehninger
 ErlerSkibbeTönsmann
 Freiburger Schankhaus
 Hochschule für Technik und Wirtschaft, Fakultät Geoinformation,
 Vermessungstechnik
 Maredo Gaststätten-GmbH & Co. Betriebs-KG
 Margon Brunnen GmbH
 Max Planck Institute of Molecular Cell Biology and Genetics
 Radeberger Gruppe KG
 Simmel AG Chemnitz
 Stadtreinigung Dresden GmbH
 Steigenberger, Hotel de Saxe
 Ströer Deutsche Städte Medien GmbH

WIR BEDANKEN UNS SEHR HERZLICH BEI ALLEN UNTERSTÜTZERN, SPONSOREN, KOOPERATIONS- UND KULTURPARTNERN.



EIN GASTMAHL FÜR ALLE A BANQUET FOR EVERYONE

19.6.2018, 17-20 UHR, NEUMARKT

#gastmahl4all

Eine Veranstaltung von/An event by
Dresden.Respekt
 www.dresden-respekt.de

HERZLICH WILLKOMMEN. SCHÖN, DASS SIE DA SIND.

Setzen Sie sich zu uns, essen Sie etwas mit uns, lernen Sie neue Menschen kennen und unterhalten Sie sich gut.

An den Tischen und auf dem Platz ist jede Menge los. Hier ein paar Auszüge aus dem Programm:

Beim **Deutschen Hygiene-Museum** (A 7) sorgen Roman Israel, Max Rademann und Stefan Seyfarth von der Dresdner Lesebühne Sax Royal von 18:30 bis 19:00 Uhr für geistreiche Unterhaltung. Außerdem sind Zweibeiner mit Spürsinn bei einem Memospiel zur aktuellen Sonderausstellung „Tierisch beste Freunde“ gefragt. Die Sopranistin Ingeborg Schöpf und Tenor Hauke Möller unterhalten die Gäste am Tisch der **Staatsoperette Dresden** (A 28) mit beliebten und bekannten Opern- und Operettenhits, unterstützt und begleitet vom „elektrischen Geiger“ Stefan Friedrich, der auch Musikwünsche erfüllt.

Wie funktioniert ein Motor? Das zeigt den großen und kleinen Gästen das „Museums mobil“ des **Verkehrsmuseums Dresden** (B 8). Das **Montagscafé** (C 19) bietet Siebdruck an, das **Staatsschauspiel Dresden** (C 19) Tischtheater. Bei der **Kreativen Werkstatt Dresden** (B 3) können Sie nach Modell ein Portrait malen für eine Do-it-yourself-Miniaturausstellung. **Riesa efau. Kultur Forum Dresden** (C 2) hat für Sie ein mobiles Fotostudio mit Verkleidung und Polaroidaufnahme mitgebracht. Ihre Spontaneität können Sie bei Speed Challenge und Scribble Scratch an den Tischen der **Hochschule für Bildende Künste** (C 6) testen und in fünf Minuten zeichnen, was Sie sehen, hören oder denken. Weitere kreative Mitmachaktionen für Groß und Klein finden Sie an den Tischen der **WBS Schulen** (B 7), der **Semperoper Dresden** (B 1), des **Johannstädter Kulturtreffs** (A 4), des **Ausländerrats Dresden** (C 16) und der **Demokratischen Schule Dresden** (C 17). Bei der **SG Westhang - Schreibwerkstatt Gorbitz** (B 7) lautet das Motto: Erzählen Sie uns Ihre Geschichte oder Biographie.

BIRD e.V. (A 57) lädt zusammen mit dem Islamischen Hochschulbund, der DITIB Dresden, dem Vietnamesisch Buddhistischen Kulturzentrum Sachsen, der Gemeinde der Sikhs sowie Protestanten, Katholiken und Vertreter*innen der jüdischen Gemeinde Gäste zum Essen und Gespräch an den interreligiösen Tisch. Der **Gefilte Fest Dresden e.V.** (A 56) hat ein Spiel zu koscher und Kaschrut (Reinheitsgebote) im Gepäck, **Willkommen in Löbtau e.V.** (C 11) das

deutsch-arabische Integrationsspiel Paaraby. Am Tisch des **Jugend- und Kulturprojekts** und des **Iranischen Kulturvereins Sachsen** (C 18) können Sie vom Dresdner Künstler Hana Hazem Arabi gestaltete Postkarten beschreiben und später als Zeichen gegen Hate speech verteilen oder verschicken.

Was ist Integration? Wie leben wir zusammen? Wie leben wir Vielfalt? Mit diesen Fragen beschäftigen sich Forscher*innen am **Zentrum für Integrationsstudien** (C 32), die an ihrem Tisch zum Gespräch einladen. Und der Verein **Wirtschaft für ein weltoffenes Sachsen** (A 47) möchte mit Ihnen über die offene Gesellschaft diskutieren.

Die Gruppe vom **H.O.Theater** (A 6) präsentiert im Kostüm ihr berühmtes Räuberbankett. Sie sind herzlich eingeladen mitzuessen. An den Tischen des Vereins ***sowieso* Frauen für Frauen** (A 37) erleben Sie eine eritreische Kaffeezeremonie mit passendem Beuteldruck zum Thema. Reichlich Speisen aus verschiedenen Ländern finden Sie bei **Dresden - Place to be! e.V.** (A 51) - und die Rezepte gibt es noch dazu. Spieler*innen des Ensembles „Burning walls and urgent calls“ der **BÜHNE - des Theaters der TU Dresden** (A 54) verteilen Eis auf dem Neumarkt, nicht nur an die Kinder. An den Tischen der **Landeshauptstadt Dresden** und des **Kulturhauptstadtbüros Dresden 2025** (A 25) haben der Oberbürgermeister und Bürgermeister*innen der verschiedenen Geschäftsbereiche ihre Lieblings Speisen mitgebracht und laden ein zu Tischgesprächen. Zudem beteiligen sich in diesem Jahr mit dem Steigenberger Hotel de Saxe, dem Freiburger Schankhaus und Maredo erstmals auch einige Gastronomen am Fest.

Cristian Javier Castaño, Leiter von **Tango - offen und bunt** (C 26), bietet mit seiner Company Tango-Crashkurse an. Um die Tische des **projekttheaters dresden** (A 16) und der **Tanzbühne Dresden** (A 17) tanzen Absolvent*innen der **Palucca Schule**. Wagner Moreira wiederum präsentiert mit **KULTURJAHR SUCHT** (A 38) seine performative Intervention „high?- ein Frühlingsopfer“.

Schauen Sie in die Runde, gehen Sie umher, setzen Sie sich dazu und feiern Sie mit uns ein fröhliches Sommerfest.

Zu Dokumentationszwecken werden während der Veranstaltung Fotos und Videos aufgenommen. Wir verwenden diese im Rahmen unserer Berichterstattung, für unsere Presse- und Öffentlichkeitsarbeit, insbesondere in den sozialen Medien und auf unseren Internetseiten. Sie haben das Recht, der Anfertigung von Fotos und Videos, die Sie betreffen, sowie deren Verwendung unter info@cellex-stiftung.org zu widersprechen.

Neumarkt



Quartier an der Frauenkirche

● öffentliche Toilette

▲ An der Frauenkirche

Frauenkirche Dresden

▶ Rampische Straße

An der Frauenkirche

Jüdenhof

Quartier IV

Aufgang Tiefgarage

Neumarkt

● Wasseranschluss

▶ Landhausstraße

Neumarkt

◀ Frauenstraße

Plan nicht maßstabsgetreu